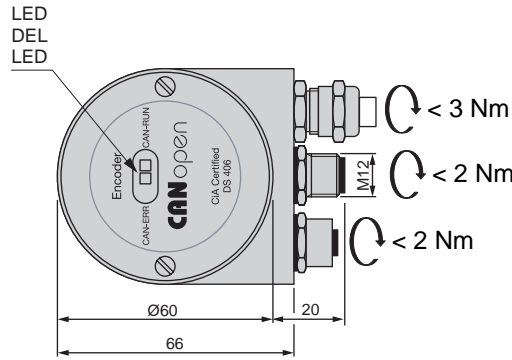
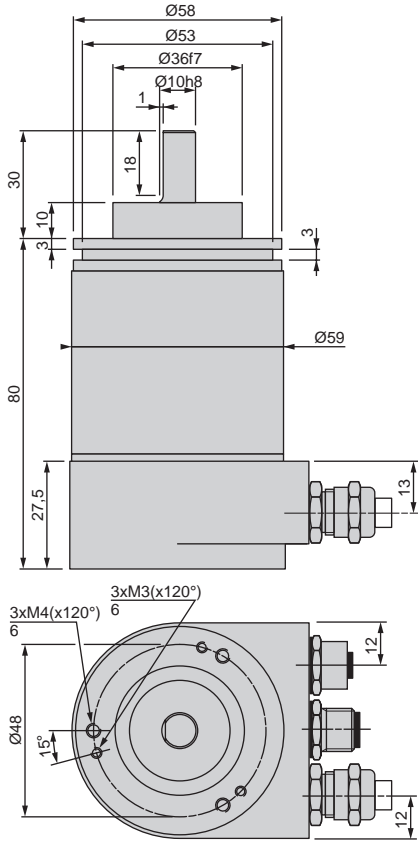
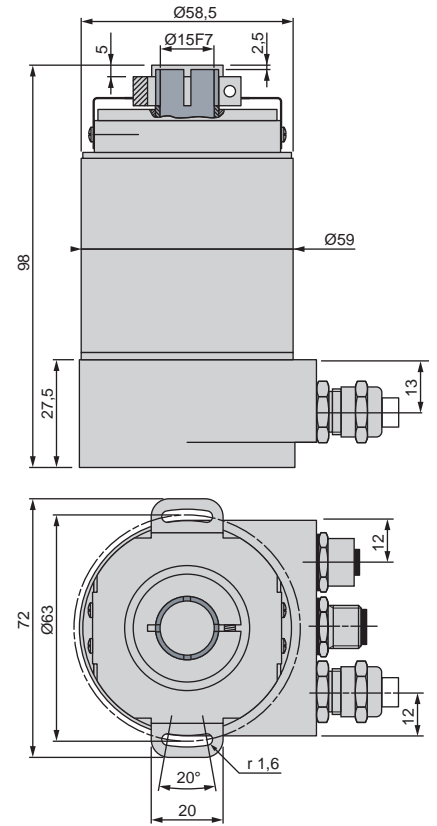


Ø58

XCC 3510PS84CBN



XCC 3515CS84CBN



All dimensions in mm
Toutes les dimensions en mm
Todas las dimensiones en milímetros
1 mm = 0.0397 inch

N°	LED DEL LED	Type of flashing Type de clignotement Tipo de parpadeo	Status / Possible cause Etat / Cause possible Estado / Causa posible
1	CAN ERR (red / rouge / rojo)	Off Eteinte Inactivo	No error. Pas d'erreur. Sin error.
2		1 flash 1 flash 1 parpadeo	The internal error counter has reached or exceeded the maximum level. Le niveau du compteur d'erreur interne a atteint ou dépassé le niveau maximum. El contador de errores internos ha alcanzado o ha superado el nivel máximo.
3		2 flashes 2 flash 2 parpadeos	Detection of a guard event or a heartbeat event. Détection d'un événement de type "guard" ou "heartbeat". Detección de un evento de "guard" o de "heartbeat".
4		3 flashes 3 flash 3 parpadeos	Synchronization error: message not received within the defined period. Erreur de synchronisation : message non reçu dans la période définie. Error de sincronización: mensaje no recibido durante el período definido.
5		Flashing Clignotement Parpadeo	Error in the bus address or speed. Erreur dans l'adresse ou dans la vitesse du bus. Error en la dirección o la velocidad del bus.
6		On Allumée Conectado	Bus off. Bus off. Bus desactivado.
7	CAN RUN (green / verte / verde)	1 flash 1 flash 1 parpadeo	Module in "Stopped" mode. Module en mode "Stopped". Módulo en modalidad "Stopped".
8		Flashing Clignotement parpadeo	Module in "Pre-operational" mode. Module en mode "Pre-operational". Módulo en modalidad "Pre-operational".
9		On Allumée Conectado	Module in operational mode. Module en mode opérationnel. Módulo en modalidad operativa.

When both LEDs are off, the encoder is not supplied with power.
Lorsque les deux DEL sont éteintes, le codeur n'est pas alimenté.
Cuando los indicadores LED están apagados, el codificador no suministra alimentación.

- en Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel. No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this material.
 - fr Les équipements électriques doivent être installés, exploités et entretenus par un personnel qualifié. Schneider Electric n'assume aucune responsabilité des conséquences éventuelles découlant de l'utilisation de cet appareil.
 - es Sólo el personal de servicio cualificado podrá instalar, utilizar, reparar y mantener el equipo eléctrico. Schneider Electric no asume las responsabilidades que pudieran surgir como consecuencia de la utilización de este material.
- © 2011 Schneider Electric. "All Rights Reserved."

